



Matoset INSTRUMENT



Matoset INSTRUMENT

The basic range of single use sterile instruments chosen by professionals and their direct users. The instruments are made of stainless steel. They carry the CE and single-use mark on both sides to avoid mixing them up with reusable instruments.

The greatest advantage of the instruments: precise for the user and safest for the patient. The instruments are intended for immediate use in treatment room, operating area and by district nurses.

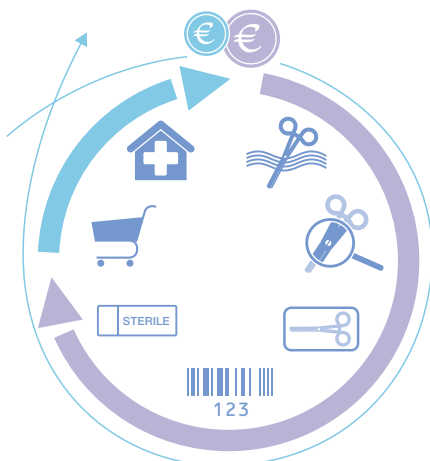
Advantage for the user: no preparation of instruments for re-use (disinfection, inspection, packing, labelling and sterilisation).

Das Basis-Angebot von sterilen Einweginstrumenten wurde von Profis und ihren direkten Benutzern gewählt. Die Instrumente werden aus Edelstahl hergestellt. Mit CE- und Zum-Einmalgebrauch-Zeichen auf beiden Seiten versehen, um zu verhindern, dass sie mit Mehrweginstrumenten gemischt werden.

Der größte Vorteil der Instrumente: Präzision für den Benutzer und Sicherheit für den Patienten. Zur Anwendung im Behandlungsraum, OP- Saal sowie von der ambulanten Pflege.

Vorteil für den Anwender: keine Vorbereitung der Instrumente zur Wiederverwendung (Desinfektion, Kontrolle, Verpackung, Etikettierung und Sterilisierung).

- Circulation of **reusable** instruments
- Umlauf der **Mehrweg**-Instrumente
- Цикл подготовки и применения инструментов **многоразового** использования
- Obieg narzędzi **wielorazowego** użytku



- The use of instruments during a procedure. / Der Einsatz von Instrumenten während eines Verfahrens. / Использование инструментов во время проведения процедуры. / Wykorzystanie narzędzi w trakcie procedury.
- Preparation of instruments for use. / Vorbereitung der Instrumente für den Einsatz. / Подготовка инструментов к использованию. / Przygotowanie narzędzi do użycia.

Основной ассортимент стерильных инструментов одноразового использования выбран профессионалами.

Инструменты изготовлены из нержавеющей стали. На каждой стороне инструмента имеется знак CE и знак, обозначающий, что изделие предназначено для одноразового использования.

Основным преимуществом инструментов является высокая точность при использовании, что обеспечивает безопасность пациента. Рекомендуются для широкого применения в процедурных кабинетах и операционных блоках.

Преимущество для пользователя: отсутствие этапа подготовки инструментов к применению (дезинфекция, контроль, пакетирование, маркировка и стерилизация).

Podstawowa gama jałowych narzędzi jednorazowego użytku wybrana przez profesjonalistów i ich bezpośrednich użytkowników. Narzędzia wykonane z nierdzewnej stali. Po obu stronach każdego narzędzia umieszczony jest znak CE oraz wybarwiony na niebiesko, bardzo widoczny znak jednorazowego użytku. Największa zaleta narzędzi: precyzyjne dla użytkownika i najbezpieczniejsze dla pacjenta.

Narzędzia przeznaczone są do wykorzystania w gabinetach zabiegowych i na blokach operacyjnych oraz przez pielęgniarki środowiskowe.

Korzyść dla użytkownika: brak etapu przygotowania narzędzi do użycia (dezynfekcji, kontroli, pakietowania, etykietowania i sterylizacji).

- Circulation of **disposable** instruments
- Umlauf der **Einweg**-Instrumenten
- Цикл подготовки и применения инструментов **одноразового** использования
- Obieg narzędzi **jednorazowego** użytku



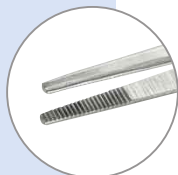
Matoset INSTRUMENT

MA-291-PENS-005

Anatomical forceps / Anatomische Pinzette
Анатомический пинцет / Pęseta anatomiczna



14 cm /cm

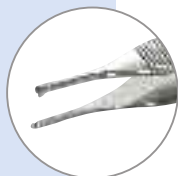


MA-291-PENS-004

Adson surgical forceps / Chirurgische Pinzette Adson
Хирургический пинцет Адсона / Pęseta chirurgiczna Adson



12 cm /cm

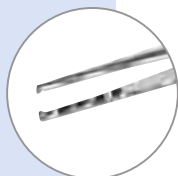


MA-291-PENS-006

Gillis surgical forceps / Chirurgische Pinzette Gillis
Хирургический пинцет Гиллиса / Pęseta chirurgiczna Gillis



15 cm /cm





MA-291-KLE1-003

Metal needle holder / Nadelhalter aus Metal / Металлический иглодержатель / Kleszczyki do trzymania igły (imadło)

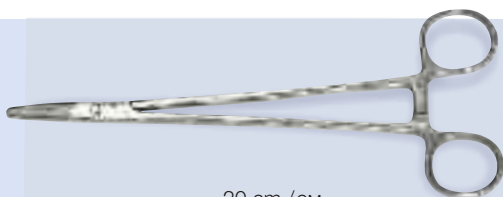


13 cm /cm



MA-291-KLE1-006

Metal needle holder / Nadelhalter aus Metal / Металлический иглодержатель / Kleszczyki do trzymania igły (imadło)

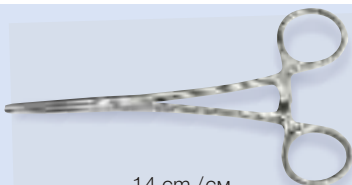


20 cm /cm



MA-291-KLE1-004

Rochester-Pean forceps, straight / Rochester-Pean Arterienklemme, gerade / Зажим кровоостанавливающий Rochester-Pean, прямой / Kleszczyki Rochester Pean proste



14 cm /cm



Matoset INSTRUMENT

MA-291-NAT1-007

Iris scissors sharp-sharp / Iris-Schere spitz-spitz
Ирис-ножницы остроконечные / Nożyczki Iris ostro-ostre



11 cm /cm

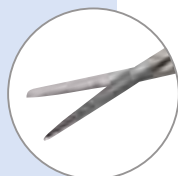


MA-291-NAT1-006

Sharp-blunt scissors / Schere spitz-stumpf / Ножницы с одним острым и одним тупым концами / Nożyczki ostro-tępe



14 cm /cm



MA-291-NAT1-005

Mayo Stille scissors, straight, blunt-blunt / Mayo-Stille Schere, gerade, stumpf-stumpf / Хирургические ножницы ровные тупоконечные / Nożyczki Mayo Stille proste tępo-tępe



17 cm /cm





MA-291-NAT1-004

Mayo Stille scissors, curved, blunt-blunt / Mayo-Stille Schere, gebogen, stumpf-stumpf / Хирургические ножницы изогнутые тупоконечные / Nożyczki Mayo Stille zagięte tępo-tępe



15 cm /cm



Disposable metal instruments are available in dispensers.
Erhältlich im Spenderbox.

Металлические инструменты одноразового использования предлагаются в коробках-диспенсерах.

Metalowe narzędzia jednorazowego użytku dostępne są w dyspenserach.

Matoset INSTRUMENT

Metal instruments are disposable components of many sets Matoset. Products of high quality, designed for precise use.

Die aus Metall hergestellten Einweginstrumente sind integrale Bestandteile von vielen Matosets. Hochqualitative Produkte entworfen für Präzision fordernde Tätigkeiten.

Металлические инструменты одноразового использования являются составляющими элементами многих комплектов Matoset. Гарантируют высокую точность захвата и безопасность использования.

Metalowe narzędzia jednorazowego użytku są elementami składowymi wielu zestawów Matoset. Gwarantują precyzyjny uchwyt i wykonanie wszystkich czynności sprawnie i bezpiecznie.



a.

Metal elements in a suture set: surgical forceps, needle holder, surgical scissors sharp-sharp.

Metallinstrumente im Faden-Set: Pinzette, Nadelhalter, Schere spitz/spitz.

Металлические инструменты в комплекте для наложения швов: хирургический пинцет, иглодержатель, ножницы остроконечные.

Elementy metalowe w zestawie do zakładania szwów: pęseta chirurgiczna, imadło, nożyczki ostro-ostre.



b.

Metal elements in a suture removal set: anatomical forceps, surgical scissors sharp-sharp.

Metallinstrumente im Fadenzieh-Set: anatomische Pinzette, Schere spitz/spitz.

Металлические инструменты в комплекте для удаления швов: анатомический пинцет, ножницы остроконечные.

Elementy metalowe w zestawie do usuwania szwów: pęseta anatomiczna, nożyczki ostro-ostre.